

LAUPĪTĀJS HOCENPLOCS

821.112.2-93

Pr 290

Otfried Preußler, edited by Judith Ruyters

KLEINELESEHELDEN: DER RÄUBER HOTZENPLOTZ

Illustrated by Thorsten Saleina, based on motifs by F. J. Tripp

© 2022 by Thienemann in Thienemann-Esslinger Verlag GmbH, Stuttgart

No vācu valodas tulkojis **Ingus Liniņš**

Otfriids Preislers

LAUPĪTĀJS HOCENPLOCS

Apgāda Zvaigzne ABC vadītāja VIJA KILBLOKA

Redaktore *Sarmīte Lomovceva*

Korektore *Andžela Berķe*

Mākslinieciskais redaktors *Toms Kalniņš*

Vāka dizainu adaptējusi *Sanita Romančuka*

Apgāds Zvaigzne ABC, SIA, K. Valdemāra ielā 6, Rīgā, LV-1010.

Red. nr. V-1371.

PNB Print

Šis ir ar autortiesībām aizsargāts darbs. Darba reproducēšana vai jebkāda cita neatļauta izmantošana ir autortiesību pārkāpums. Par autortiesību pārkāpšanu ir paredzēta atbildība Krimināllikuma 148. pantā.

© Tulkojums latviešu valodā, Ingus Liniņš, 2023

© Literārā apdare, izdevums latviešu valodā, Apgāds Zvaigzne ABC, 2023

ISBN 978-9934-32-167-2

Otfrīds Preislers

LAUPĪTĀJS HOCENPLOCS

ADAPTĒTS TEKSTS
LASĪTPRASMES ATTĪSTĪŠANAI

Torsteina Zāleinas ilustrācijas
pēc F. J. Tripa motīviem



ZVAIGZNE ABC



Par galvenajiem varoņiem:

Laupītājs Hocenplocs
ir prātam neaptverams
negēlis! No viņa baidās
pat policija.



Feju Amarilli
ir nobūris
Petrosīlijs
Cvakelmanis.



Vecmāmiņa cep
pasaulē gardāko
plūmjū kūku un
nebeidz vien jūsmot
par savām kafijas
dzirnaviņām.



Kasperls un Zepels
ir labākie draugi. Viņi palīdz
notvert laupītāju Hocenplocu.

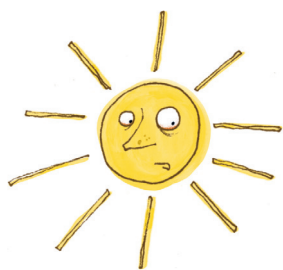


Petrosīlijs
Cvakelmanis
ir liels, ļauns burvis
un sens laupītāja
Hocenploca
draugs.



Vahmistrs Dimpfelmozers
ir ciema policists. Viņš grib notvert
laupītāju Hocenplocu, taču to izdarīt
nemaz nav tik viegli.

1. Dodiet šurp to mantu



Saulīte spīd. Vecmāmiņa sēž uz sola pie mājas. Viņa maļ kafiju ar savām kafijas dzirnaviņām. Kasperls un viņa draugs Zepels tās ir paši izgatavojuši.

Kad griež dzirnaviņu rokturi, atskan dziesmas *Viss ir jauks vasarā* melodija.

Tā ir vecmāmiņas mīlākā dziesma.



Pēkšņi no krūmiem izlec kāds vīrs ar melnu un pinkainu bārdu. Pie siksņas viņam karājas septiņi duncī.

– Dodiet šurp to mantu! – svešinieks pieprasa. Vienā rokā viņam ir pistole. Ar otru viņš norāda uz kafijas dzirnaviņām.

– Ko jūs atļaujaties! – vecmāmiņa dusmās iesaucas.

